

ERKINDEA GEOGRAFÍA

A. M. A-k

BREVEMENTE DISPUESTA

ESKOLA TSĪKIKO UMEENTZAT

por A. M. A.

LABURTŠU ERATUA

PARA NIÑOS DE PRIMERA ENSEÑANZA

ta EUSKALZALEK

Y PREMIADA EN CONCURSO PROPUESTO POR

ASMAURIKO BATZALDIAN SARIZTATUA

EUSKALZALE

BILBO-N

EN BILBAO

1.990-GARREN URTEAN

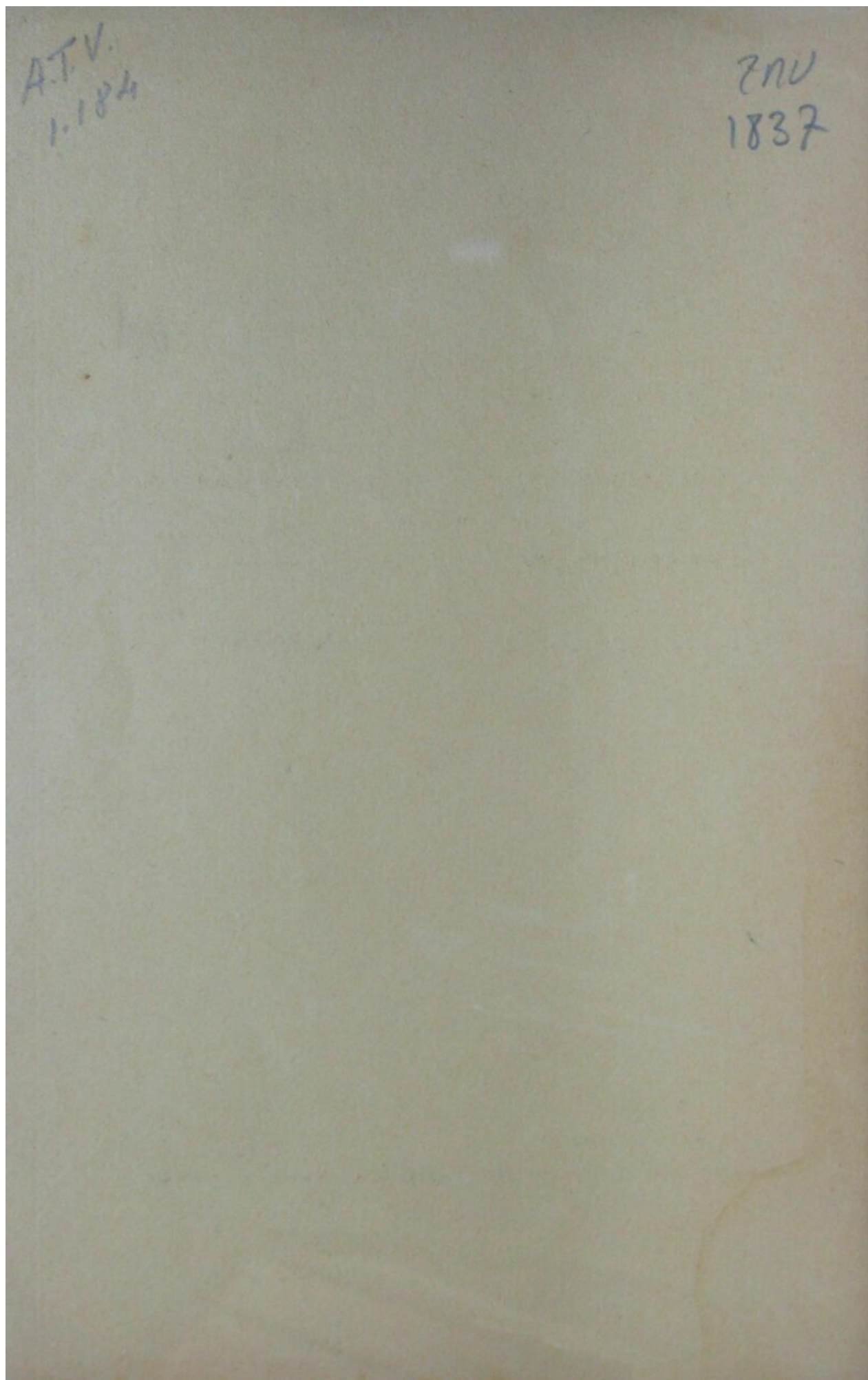
TIPOLITOGRAFÍA

AMORRORTU, KORTINA TA LAGUNEN

AMORRORTU, CORTINA Y COMPAÑÍA

MOLDAGINTZAN

AÑO DE 1.900



M-4927
R-1319

A.T.V.
1184



ERKINDEA GEOGRAFÍA

A. M. A-k

BREVEMENTE DISPUESTA

ESKOLA TSÍKIKO UMEENTZAT

por A. M. A.

LABURTŠU ERATUA

PARA NIÑOS DE PRIMERA ENSEÑANZA

ta EUSKALZALEK

Y PREMIADA EN CONCURSO PROPUESTO POR

ASMAURIKO BATZALDIAN SARIZTATUA

EUSKALZALE

BILBO-N

EN BILBAO

1.900-GARREN URTEAN

TIPOLITOGRAFÍA

AMORRORTU, KORTINA TA LAGUNEN

AMORRORTU, CORTINA Y COMPAÑÍA

MOLDAGINTZAN

AÑO DE 1.900



ERKINDEA

1 Zer da Erkindea?

Izar, lur ta lurreko gauza guztiak argitaratuten dabezan ikastea.

2 Zeinbat atalekoa da Erkindea?

Irukoa: Izarkindea, Izetakindea ta Urineurkindea.

3 Zer da Izarkindea?

Izarkindea da zeruan zeinbat izar dagozan, zelangoak direan eta izarren eralditu ta ibiliak erakusten dabezana.

4 Zer da Izetakindea?

Izetakindeak adierazoten dauz lurbira, giro, mendi, ibai, itsaso eta onetan aurkituten direan aberastasun guztiak.

5 Zer da Urineurkindea edo urikindea?

Gizonak eta eurak imini dabezan erri, lege ta ekan-duak erakusten dabezana.

GEOGRAFÍA

1 Qué es Geografía?

La ciencia que trata de la descripción de la Tierra.

2 En cuántas partes se divide la Geografía?

En tres: Astronómica, Física y Política.

3 Qué es Geografía Astronómica?

La que considerando la Tierra como un cuerpo celeste describe la relación que los otros cuerpos tienen con ella.

4 Qué es Geografía Física?

La que describe á la Tierra en su aspecto natural con los elementos que la componen, como montañas, ríos, mares, climas, etc.

5 Qué es Geografía Política?

La que enseña las diferentes regiones ó estados en que se ha dividido la Tierra con las diversas formas de gobierno, leyes, usos y costumbres que los hombres han establecido en ella.

IZARKINDEA

6 Zertzuk dira izarrak?

Zeruan aurkituten direan argi batzuk.

7 Zelangoak edo zeinbat modutakoak dira?

Batzuk izar geldiak edo egoera bardiñekoak, eta besteak izar kolokak edo alderatuten direanak.

8 Zer da izarkindeko bi-laskidea?

Izarrak zelangoak direan iakitun batzuk argitaratu daben eritšia.

9 Zeinbat bi-laskida dagoz izarkindean?

Bi ezagunenak; au da, Tolomeo eta Copernico-rena.

10 Zer diño Tolomeo-k?

Tolomeo eritson gizon iakitun batek geure launaren iaioztatik bigarren gizaldian erakutsi eban egonik Lurbirea geldirik zeruaren erdian, inguratuten ebela eguzki eta beste izar guztiak.

11 Zein da Copernico-rena?

Copernico-k amaseigarren gizaldian argitaratu eban gizaldi asko aurrerago Pitagoras

ASTRONOMÍA

6 Qué son cuerpos celestes?

Unos astros luminosos que vemos en el firmamento llamado cielo.

7 Cómo se clasifican?

En estrellas fijas ó soles, y estrellas errantes.

8 A qué se da el nombre de sistemas en Astronomía?

A los diferentes pareceres que han tenido los astrónomos acerca del modo como ejecutan los astros sus movimientos.

9 Cuántos son?

Los principales son dos: el de Tolomeo y el de Copérnico.

10Cuál es el de Tolomeo?

En el segundo siglo de la era cristiana descubrió Tolomeo que la Tierra se hallaba en el centro del Universo y que todos los astros giraban alrededor de ella.

11 Y el de Copérnico?

Este sabio enseñó en el siglo XVI lo que siglos anteriores había descrito Pitágo-

eritson iakintsu batek ziñoana; au da, Eguzkiak darabilzala bere inguruan Lurbirea eta beste izar guztiak. Auſe da gaurko iakitunak erakusten dabena.

12 Zeintzuk dira izar egoera bardiñekoak?

Izar kolokak baiño argi ederragoa daukenak eta andiago direanak; bada onen artean tſikiagoak eta aundia-goak dagoz.

13 Zelango ibilia dauke?

Eskuma-eskerrekoa ta onetarako 24 ordu bear dabez.

14 Zer da Eguzkia?

Izar eder bat milinoe bat eta lareun mila bidar Lurbirea baiño andiagoa eta 150 milinoe mila neurkiñeko beronegandik aldendua.

15 Zelangoa da Eguzkiaren ibilia?

Iboiñekoa eta au egiteko 25 egun ta erdi bear dauz.

16 Zeintzuk dira izar kolokak?

Izar egoera bardiñekoak baiño tſikiago direanak eta argi ilunagoa daukenak.

17 Zeinbat dira?

Asko; baiña ondoen ikusten direanak, Mercurio, Venus, Marte, Jupiter, Lurbirea,

ras; que el Sol era el centro del sistema planetario girando todos los astros alrededor de él. Este sistema es el admitido en el día.

12 Qué son estrellas fijas?

Son unos astros que conservan entre sí igual distancia, una misma posición y tienen luz propia: estas estrellas se clasifican en varias magnitudes.

13 Qué movimientos tienen?

El de E. á O. dando una vuelta en el término de 24 horas.

14 Qué es el Sol?

Una estrella fija que ilumina á todos los planetas de su sistema, cuyo volumen es 1.400.000 veces mayor que el de la Tierra, calculándose su distancia en unos 150 millones de kilómetros.

15 Tiene algún movimiento?

Da una vuelta sobre su eje en unos 25 días y medio.

16 Qué son planetas?

Unos astros que reciben la luz del Sol y que nos la reflejan á manera de espejos.

17 Cuántos son?

Muchos; pero los más conocidos son: Mercurio, Venus, La Tierra, Marte, Júpiter,

Saturno, Urano eta Neptuno dira.

18 Zelan ezagututen dira?

Mercurio ozta ozta agertuten da, Eguzkiaren urrean dagoalako eta beren argiak estalduten dabelako.

Venus goizaldean edo iluntsean bakarrik agertuten da eta orregaitik askok Artizarren izena emon daroake edo emoten dautse.

Marte guztiz da gorria; Júpiter da aundiena eta Saturno barriz argirik tšatšarrenekoa. Beste biak eztira ondo ikusten.

19 Zer da Lurbirea?

Izar koloka Eguzkiak argituten dabene bat eta bera inguratuteko urte bete edo 365 egun, 5 ordu ta 49 erizpe edo minuto bear dabezana. Ordu ta erizpe onek lau urterik baten bisusturte bat edo 366 egunekoa egiten dabe.

20 Zeinbat dira Lurbirearen ibiliak?

Iru: bat Eguzkiaren inguruan egiten dabena, ta onerieraldikoa deritso; bigarrena iboilekoa eta irugarrena dabaladakoa, au da, albo batera

piter, Urano, Saturno y Neptuno.

18 Cómo podemos distinguirlos?

Mercurio es poco perceptible por estar siempre envuelto en la luz solar y por su proximidad al Sol.

Venus ha tomado su nombre de la hermosa y brillante luz que despide; también es conocido vulgarmente con los nombres de estrella matutina ó vespertina, porque unas veces es visible antes de amanecer, y otras después de anochecido.

Marte se distingue por su color rojizo; Júpiter, por ser el mayor de todos, y Saturno, por su luz macilenta. Los otros dos no se distinguen bien.

19 Qué es la Tierra?

El planeta que habitamos y que como los demás recibe la luz del Sol girando al rededor de él por espacio de 365 días, 5 horas y 49 minutos. Estas horas y minutos al cabo de cuatro años forman el año llamado bisiesto; es decir, de 366 días.

20 Cuántos movimientos tiene la Tierra?

Tres: uno, de traslación alrededor del Sol; otro, de rotación sobre su eje, y otro, de balanceo ó de libración. En el movimiento de rotación

eta bestera egiten dabena. Iboilekoa egiteko 24 ordu bear dauz eta ibili onetatik gertaten dira eguna ta gaba; eta danbaladakoan sei ilebete igaroten dauz alde bakotsean.

21 Izar koloken artean badago beste izarrik?

Bai: bigarrengoak eta izarkeak.

22 Zeintzuk dira izar bigarrengoak?

Izar kolokai iarraituten dautsen izar tñiki batzuk.

23 Zeinbat dira ezagunak?

Ogei: bat dauko Lurbireak: Ilargia. Bi daukaz Martek; lau Jupiterrek; zortzi Saturnok; lau daukaz Uranok eta bat Neptunck.

24 Zertzuk dira izarkeak?

Zeruargi batzuk, bustanantzeko argitasun bategaz noizik noizera agertuten direanak.

25 Zer da ilargia?

Lurbirearen atzean dabilen eta 49 bidar bera baiño tñikiago dan izar bigarrengo bat.

26 Zeinbat ibili daukaz?

Bi: eraldikoa eta iboilekoa eta onek igaroten dauz bardiñean 29 egun da erdi bakotsean.

27 Zeinbat modutara agertuten da Ilargia?

emplea 24 horas, de donde se produce el día y la noche, y en el de libración, unos seis meses en cada sentido.

21- Qué otra clasificación se hace de las estrellas errantes?

La de satélites y cometas.

22 Qué son satélites?

Unos planetas pequeños que giran alrededor de los primarios.

23 Cuántos y cuáles son los más conocidos?

Son veinte: la Tierra tiene uno, que es la Luna; Marte, dos; Júpiter, cuatro; Saturno, ocho; Urano, cuatro, y Neptuno, uno.

24 Qué son cometas?

Unos astros que aparecen con una cola ó cabellera luminosa trazando en sus movimientos órbitas elípticas.

25 Qué es la Luna?

El satélite de la Tierra; gira alrededor de ella y su volumen es 49 veces menor.

26 Cuántos son sus movimientos?

Dos: el de traslación y de rotación empleando igual tiempo en ellos; es decir, unos 29 días y medio.

27 Cuántas son las fases de la Luna?

Lautara: au da, ilbarri, ilgora, ilbetea eta ilberea, igaroten dabezala zazpi edo zortzi egun bakotsean. Ilbarria esaten iako iaio-aurrean. Ilgora, asten dagoanean; Ilbetea edo Ilzaarra, biribildueran; eta Ilbeera, makurtuten danean.

28 Zer da Argutsa edo Ilundura?

Zeru-argi batek besteari Eguzkiaren argitasuna estaldutea.

29 Zeintzuk dira andienak?

Eguzkiarena eta Ilargiarenak. Eguzkiarena ezin izan leike ilbarrian baino eta Ilargiarena ilbetean.

30 Zertzuk dira Urtekarok?

Aro bardintsuko egun edo ilak.

31 Zeinbat dira?

Lau: Udabarri, Uda, Udazken edo Udagoiena eta Negua. Bakotsean iru ilbete igaroten dira.

32 Noz azten dira?

Udabarria, Epailaren ogeian; Udea, Bagilaren ogeta bat-garren egunean; Udazkena, Irailaren ogeian; eta Negua, Lotazil edo Abenduaren ogeta bat-garrenean.

Las principales son cuatro: novilunio ó Luna nueva; plenilunio ó Luna llena; cuarto creciente y cuarto menguante, empleando en cada uno de ellos 7 ú 8 días respectivamente.

28 Qué es eclipse?

La privación de luz que un cuerpo celeste experimenta por la interposición de otro que le priva de los rayos del Sol.

29 Cuando podrán acontecer los eclipses de Sol y los de la Luna?

Los de Sol en el novilunio y los de la Luna en el plenilunio.

30 Qué son estaciones del año?

El tiempo en que gozamos de una temperatura casi igual.

31 Cuántas son?

Cuatro: Primavera, Verano, Otoño é Invierno; transcurriendo en cada uno tres meses.

32 En qué época comienzan?

La Primavera empieza el 20 de Marzo; el Verano, el 21 de Junio; el Otoño, el 20 de Septiembre, y el Invierno, el 21 de Diciembre.

33 Urteko egun guztiak bardiñak dira?

Ez: Goiko aldean neguko egunak laburragoak dira udakoak baino.

34 Zeintzuk dira egun laburrena eta luzeena?

Laburrena Abenduaren ogeta bat-garrena da eta luzeena Bagilaren ogeta bat-garren eguna; baiña beko aldean bestera gertaten da; au da laburrena Bagilaren ogeta bata da, eta luzeena barriz Abenduaren ogeta bat-garren eguna.

35 Zer gertaten da Ecuador edo erdi-aldean eta Eukatssetan?

Ecuador edo Erdi-aldean egun guztiak dira amabi ordukoak, eta Eukatssetan bizi direanak barriz sei ilebetean argitan dagoz eta beste seian ilunetan; au da, sei ilebeteko egun bat eta beste sei ilebeteko gau bat dauke.

IZETAKINDEA

36 Zelangoa da Lurbirea?

Biribila, baiña goitik eta bertikzerbait zakonagoa; orregaitik 40 mila neurkiñeko tsikia-go da luzeran zabaleran baino.

37 Zeinbat eta zertzuk dira izar koloka onetan argitaratu bear direan gauzaak?

33 Son iguales los días del año?

No: en el hemisferio del Norte los días de invierno son más cortos que los de verano.

34 Cuál es el más corto y el más largo?

El 21 de Junio es el más largo ó de mayor duración, y el 21 de Diciembre el más corto, y viceversa en el hemisferio del Sur, pues aquí el día de mayor duración es el 21 de Diciembre y el más corto el 21 de Junio.

35 Qué sucede en el Ecuador y en los Polos?

Que en el Ecuador los días son constantemente de 12 horas y en los Polos tienen 6 meses cada uno, resultando en un año un día y una noche.

GEOGRAFÍA FÍSICA

36 Qué figura tiene la Tierra?

La de una esfera aplanada hacia los Polos, de modo que el eje polar cuenta unos 40 kilómetros menos que el diámetro ecuatorial.

37 Cuántas partes hay que considerar en este planeta?

Iru: Egua, Ura eta Lurra.

Tres, á saber: la parte gaseosa, llamada Atmósfera; la líquida, ó sea el Agua, y la sólida, á que se da el nombre de Tierra.

38 Zer dago Eguan?

38 De qué se compone la Atmósfera?

Aizea, ur kemeartsua eta kemeailak; eta onek aurkituten dira 100 mila neurkiñeko inguruan; bada gorago ezin gizona bizi leike.

De aire, vapor de agua y otros gases. Tiene la Atmósfera la altura de unos 100 kilómetros por lo menos y sólo en la parte baja es respirable para el hombre.

39 Zeintzuk dira aize eza-gutuenak?

39 Cómo se les clasifica á los vientos?

Ipar, egoi, mendebal eta kanpo-aizea.

Se les da los nombres de Viento Norte, del Sur ó Viento de Tierra, Poniente y Levante.

40 Zertzuk dira Kemeairak?

40 Qué son Meteoros?

Eguan gertaten direan gauzaak.

Los fenómenos que tienen lugar en la Atmósfera.

41 Zeinbat eta zelangoak dira?

41 Cuántos y cuáles son?

Iruntz, Garo, Laiño, Odai, Euri, Lei, Edur, Tsingor eta Oiñastarria dira urezkoak edo uretik datozenak. Egun sentia, Ostarkua eta beste batzuk argitik datozenak eta Tsimizta, Oiñastu, Iuzturi ta onelangoak sortuten dira tsimiztindarretik.

Unos son producidos por el agua y se llaman acuosos, como el rocío, niebla, nube, lluvia, hielo, nieve, granizo, etc.; otros son luminosos, el arco iris, etc., y los que son producidos por la electricidad se les denomina eléctricos; tales son el relámpago, rayo y otros.

URA

EL AGUA

42 Bardiñean aurkituten dira Lurbiran ura eta lurra?

42 En qué proporción se encuentran el agua y la tierra

Ez, bada Ura iru lauren gitši bat gora-bera zabalago da lurra baiño.

43 Zelangoa da ura?

Gazia eta ezia.

44 Zeintzuk dira gaziak eta zeintzuk eztiak?

Itšasoan aurkituten direnak ur gaziak dira eta eztiak legorrekoak.

45 Zer gertaten da itšasoko uragaz?

Aizearen indarrak sortuten dauz baga eta katšoiak eta Eguzki ta Itšargiaren erakarpinak, batez bere onenak, ur-gora-beerak sortuten dauz.

46 Zelangoak dira uraldiak?

Ur biziak eta ur itlak.

47 Zeinbat aldi daukez?

Bi: Gorazkaldi ta Berazkaldia, Gorazkaldia da ura gora doanean ur-gora izanartean eta Berazkaldia deritšo ura berantz Ur beera eldu artean. Aldi bakoitšak sei ordu igaroten dauz.

48 Badau beste izenik

en la superficie de la esfera?

Próximamente las tres cuartas partes de ella ocupa el agua.

43 Cómo se clasifican las aguas?

En dulces y saladas.

44 Cuáles son?

Son dulces las terrestres, y saladas las que forman los mares.

45 Cuáles son los movimientos de las aguas del mar?

Las ondas y olas que son unas agitaciones producidas por el viento, y las mareas que son unas oscilaciones producidas por la atracción del Sol y en particular por la de la Luna.

46 Cómo se clasifican las mareas?

En mareas grandes ó aguas vivas, y en mareas pequeñas ó aguas muertas.

47 Cuántos son los principales períodos de la marea?

Dos: el flujo y el reflujo. El flujo es el movimiento ascendente, por el cual el mar se eleva sobre su nivel por espacio de seis horas hasta su mayor altura ó pleamar; y el reflujo consiste en el descenso del nivel del mar durante seis horas hasta su altura menor ó bajamar.

48 Qué denominaciones

larrà inguratuten daben it̃sa-soak?

Bai: It̃sasestu edo It̃sasarte, Ugolkoa, Kaia eta beste izen asko.

49 Zer da It̃sasestu edo It̃sasarte?

Lur bi edo lur zati biren edo it̃saso biren artean dagoan it̃saso.

50 Zer da Ugolkoa?

Lurrean barruratuta aurkituten dan it̃saso.

51 Zer da Kaia?

Ontziak sartuten direan lurrrarteko it̃sas bastar bat.

52 Zertzuk dira Metak?

It̃sasoon aurkituten direan zingo git̃siko leku batzuk.

53 Zertzuk dira Ugarriak?

It̃sasoko azalean agertuten direan at̃sak.

54 Zeri derit̃so ondarrizpe edo karraspio?

Lurretik urrean aurkituten direan at̃s batu edo at̃s batuko lekuari.

55 Zer da Iturria?

Lurretik urtetan daben edo lurrari darion ura.

56 Zer da Uriol edo Uiola? Euritzako ubeldea.

57 Zertzuk dira Ibaiak?

Lurra ugaindurik it̃sasoon

toman las porciones de mar inmediatas á las tierras?

Las de estrechos, golfos, puertos, etc.

49 Qué es estrecho?

Un brazo de mar entre dos tierras muy próximas que comunica un mar con otro.

50 Qué es golfo?

Una parte considerable de mar que entra en la tierra.

51 Qué es puerto?

Una porción de mar casi rodeada de tierra, donde hallan asilo las embarcaciones contra las tempestades.

52 Qué es banco?

Es un paraje en el mar de menos fondo que la extensión que le rodea.

53 Qué son escollos?

Unas rocas á flor de agua.

54 A qué se da el nombre de arrecife?

Al bajo ó banco formado por escollos.

55 Qué es fuente ó manantial?

Una porción de agua que brota de la tierra.

56 Qué es torrente?

Una fuerte corriente de agua que sólo se forma en tiempo de lluvias.

57 Qué son ríos?

Unas corrientes continuas

edo aintzira baten ondatuten direan ur lasterrak.

58 Zer da Uramildea?

Ibaiko urak indar aundia-gaz iaustea. Uramilde entzute andienekoa Niagara deritson Amerika goikoan aurkituten dana edo dagoana da.

59 Zertzuk dira Aintzirak?

Lurrean aurkituten direan ur-edamen batzuk.

60 Ur-edamen onek badaukee beste izenik?

Bai: Zingira, Osin, Idoi, Erreka edo Latsa ta Errekaztoa.

LURRA

61 Zeintzuk dira lurrean argitaratu bear direan gauzaak?

Lutege, Oztugarte, Ugarte, It̃sasugartedun Lubetz, Izegi, Erpiñ, It̃sas-alde, Ondartza, Basamortu, Mendi eta beste onelango batzuk.

62 Zer da Lutegea?

It̃sasoa banatu bako erri asko daukazan lur edamen aundi edo zabal bat.

63 Zeinbat Lutege dagoz?

Iru: Ant̃siñakoa edo zaarra zeiñetan aurkituten direan Europa, Asia eta Afrika. Lutege

de agua que siguen sobre la tierra hasta entrar en el mar, en un lago ó en otro río.

58 Qué son cascadas?

Caídas rápidas de las aguas de un río; si son considerables se llaman cataratas, como la del Niágara en Norte América que es la más caudalosa del mundo.

59 Qué son lagos ó lagunas?

Unas grandes extensiones de agua rodeadas de tierra.

60 Qué otro nombre toman?

La de pantano, pozo, charco, arroyo y arroyuelo.

LA TIERRA

61 Cuántas cosas hay que considerar en la parte sólida llamada Tierra?

Las siguientes: Continentes, Penínsulas, Islas, Archipiélagos, Istmos, Cabos, Costas, etc.

62 Qué es Continente?

Una vasta extensión de tierra que encierra muchos países que no están separados por el mar.

63 Cuántos son los continentes?

El antiguo, que comprende Europa, Asia y África; el nuevo, las dos Américas,

Barrian dagoz Amerika biak, goikoa ta bekoa; eta Itšastarlurra edo Ozeania da irugarren Lutegea.

64 Zer da Oztugartea?

Iru alderditik itšasoak inguratuten daben lur edamen bat.

65 Zer da Ugartea?

Ugartea da lutegea baiño tšikiago eta itšasoen erdian dagoan lur edamena.

66 Zer da Itšasugarteduna?

Ugarte asko dagozan itšaso ingurua.

67 Zer da Lubetza?

Lutege ta Oztugartea edo Lutege bi batuten dabezan lur-zati bat.

68 Zertzuk dira Izegi ta Erpiña?

Izegia da itšasorantz aurretatuta dagoan lur-muturra eta Erpiña deritšo lur-mutur au estua ta laburra danean.

69 Zertzuk dira Itšasaldeak?

Itšasertzeko lurrak.

70 Eta Ondartzea?

Itšasertzean dagoan are edo ondarra.

71 Zertzuk dira Basoak?

Ota, sasi, bedar eta beste onelango gauzaz beterik aur-

y el Marítimo ó la Oceanía es el tercer continente.

64 Qué es península?

Una extensión de tierra rodeada de agua por todas partes á excepción de una, por la cual está unida á un continente.

65 Qué son islas?

Tierras rodeadas de agua por todas partes y más pequeñas que los continentes.

66 Qué son archipiélagos?

Grupos de islas generalmente numerosos.

67 Qué es istmo?

Una tierra estrecha que une dos partes de continente ó una península á un continente.

68 Qué son cabos y puntas?

Cabo es una porción de tierra que entra hacia el mar y se denomina punta cuando no es elevada y se estrecha á medida que se interna.

69 Qué son costas?

Los terrenos cercanos al mar.

70 Y playas?

Los terrenos arenosos y bajos.

71 Qué son selvas?

Sitios poblados de malezas, matas y mucha vegetación.

kituten direan toki batzuk.

72 Zertzuk dira Mendiak?
Goratuta dagozan lurak.

73 Eta Garmendiak?
Mendi batzuk, euron ton-
tor zulotik urteten daben su,
gar, auts eta arri gorituak, erre
ta kiskilduten dabezala ikutu-
ten dautseen leku ta gauza
guztiak.

74 Zertzuk dira Eremu
edo Basamortuak?

Ezetariko gauzarik aurkitu-
ten eztan lur-edamen bat.

75 Önez ganera badago
besterik?

Bai: Arana, Ibarra, Oiana
ta beste asko.

EUSKALERRIA

76 Zeinbat dira Euskal-
erriko Errialdeak?

Zazpi.

77 Zeintzuk dira?

Araba, Bizkaia, Zuberoa,
Gipuzkoa, Lapurdi ta Napa-
rroa biak: goiko ta beekoa.
Lenengoa, bigarrena ta lau-
garrena, au da, Araba,
Bizkaia ta Gipuzkoa gaur Es-
painiaren mendean dagoz; Na-
parroa bata bere bai; beste
irurak Prantziaren mendean
aurkituten dira.

72 Qué son montes?

Unas tierras encumbradas
sobre las demás.

73 Y volcanes qué son?

Unos montes que arrojan
materias encendidas por una
abertura llamada cráter.

74 Qué son desiertos?

Terrenos despoblados y
desprovistos de toda vegeta-
ción.

75 Además de ésto, qué
otra denominación se les da
á las diferentes partes de la
tierra?

Las de valle, vega, bos-
que, etc.

PAÍS VASCO

76 Cuántas son las Pro-
vincias Vascongadas?

Siete.

77 Cuáles son?

Alava, Vizcaya, Zuberoa,
Guipúzcoa, Lapurdi y las dos
Navarras, la Alta y Baja. La
primera, segunda y cuarta,
esto es, Alava, Vizcaya y Gui-
púzcoa están hoy bajo Espa-
ña, como también una de las
Navarras; las otras tres se
hallan bajo la dominación
francesa.

ARABA

78 Zein da Araba?

Euskal-errialde bat, 3.122 mila neurkiñeko eta 93.131 biztanle daukazana.

79 Zeintzuk dira Arabaren mugak?

Bizkaia ta Gipuzkoa daukaz Iparraldetik; goiko Nafarroa Sortaldetik; Logroño Egoaldetik eta Burgos da Santander Sartaldetik.

80 Zelangoak dira Arabako etekiñ, saldu-erosi eta giroa?

Ugariak dira emengo arto, lusagar, piper eta onelango etekiñak. Giroa guztiz da ona. Eta saldu-erosia burdiña ta beste gauza askorena da.

81 Zeinbat dira Arabako mendiak?

Gorbea, Arrato eta Badaia dira aundienak.

82 Zeinbat dira Ibaiak?

Ibai luzeenak, Zadorra, Alegria, Aiuda, Baias eta Omeziño dira.

83 Zeintzuk dira Arabako erri entzute andienekoak?

Gazteiz, Apezpikuaren bizitokiduna. Erri onen inguruan beste erri tñiki asko dagoz: euron artean Armentia deritsona, Done Prudenziño Apez-

ÁLAVA

78 Cuál es Alava?

Una de las provincias vascas con las que tiene 3.122 kilómetros cuadrados y 93.131 habitantes.

79 Cuáles son los límites de Alava?

Al sur limita con la provincia de Logroño; al norte, con Vizcaya y Guipúzcoa; al este, con Navarra, y al oeste, con las provincias de Burgos y Santander.

80 Cuáles son sus producciones, comercio y clima?

El clima es por lo regular bueno; comercia en hierro y otras materias, y sus producciones consisten en maíz, patata, pimienta, etc.

81 Cuáles son los montes más principales?

Gorbea, Arrato y Badaya.

82 Cuáles son los ríos más caudalosos?

Zadorra, Alegria, Ayuda, Bayas y Omecillo.

83 Cuáles son las poblaciones principales de Alava?

Vitoria, sede episcopal, rodeada de muchos pueblecitos entre los que se cuenta Armentia, patria de San Prudencio. Las demás poblacio-

pikuaren iaio-terria. Onezaz ganera aurkituten dira Laudio, Amurrio, Murgia, Gatzaga, Arziniega eta beste erri ta baserri asko.

BIZKAIA

84 Zein da Bizkaia?

Euskal-errialde bat 2.193 mila neurkiñeko eta 189.954 biztanle daukazana.

85 Zeintzuk dira Bizkaia-mugak?

Iparraldetik Bizkai-ko Itša soa; sortaldetik Gipuzkoa, egoaldetik Araba eta sartaldetik Burgos da Santander-ko errialdeak.

86 Zelangoak dira Bizkai-ko saldu-erosi, giro eta etekiñak?

Bizkaiko giroa guztiz da ona, euritsua izanarren. Aberatsak dira beronen etekiñak zugatz, meatoki eta beste onelango gauzetan. Ugari artuten dira arto, gaztaiña, intšaur, urratš, madari eta sagarrak. Guztiz dira onak Bizkaian egiten direan sagardaoa eta tšakoliña. Azkenik emengo errotak, burdiñolak, eta beste aurkituten direan olak bardindu leikez erbesteko onenakaz.

87 Zeintzuk dira Bizkaiko izegi ta erpiñak?

nes importantes son Llodio, Amurrio, Salinas de Añana, Murguia y Arceniega.

VIZCAYA

84 Cuál es Vizcaya?

Una de las provincias vascongadas que cuenta unos 189.954 habitantes y tiene 2.198 kilómetros.

85 Cuáles son sus límites?

Confina al norte con el mar de Vizcaya ó Cantábrico; al este, con Guipúzcoa; al sur, con Alava, y al oeste, con las provincias de Santander y Burgos.

86 Cuáles son las producciones, comercio y clima de Vizcaya?

El clima en general es benigno y húmedo. Sus producciones son abundantes en maíz, castañas, nueces, etc.; y de la manzana y uva se sacan los vinos llamados sidra y chacolí. Abundan mucho las arboledas y bosques, siendo también las montañas ricas en minerales, y por último, sus fábricas de papel, fundición de hierro, etc., pueden competir con las mejores del extranjero.

87 Cuáles son los cabos y puntas de Vizcaya?

Izegi entzute andienekoak,
Done Klara, Done Kataliña,
Ogoño eta Matšitšako dira.
Erpiñak Mookoa, Ige, Laga,
Ugerrai, Gazteluatš, Matši-
londo, Meñakoz, Galea ta Lu-
zero.

88 Zeinbat Ugarte dagoz?

Iru: Done Nikolas, Izaro
eta Bilano.

89 Zeintzuk dira Bizkaiko
mendi aundienak?

Done Erroke, Done Domin-
go, Artšanda, Pagasarri, Ga-
nekogorta, Solube, Ereza,
Arrola, Lekanda, Barazar,
Oiz, Arrue, Atšarre, Aretše-
der, Gorbea, Urkiola, Anbo-
to, Udala ta Otoio.

90 Zeintzuk dira Bizkaiko
Ibaiak?

Ibai luzeenak Ibaizabal;
Nerbion; Plentzia, Somorros-
tro eta Kadagua dira. Ba-
dagoz onek baiño ibai tšikia-
go edo laburrago direanak:
Artibas, Lea, Mundaka, Izo-
ria, Ason eta beste batzuk.

91 Zeinbat Meriomende
edo Merindade dira Bizkai-
koak?

Zazpi: Busturi, Markiña,
Zornotza, Uribe, Bedia, Arra-
tia eta Durango.

92 Zeinbat Eleizate dau-
kaz Busturik?

Ogeta sei: Mundaka, Peder-
nales, Murueta, Forua, Lumo,
Mujika-Ugarte, Arrieta, Men-

Santa Clara, Santa Catali-
na, Ogoño y Machichaco son
los cabos principales y las
puntas de Mocoa, Ea, Laga,
Uguerray, Gasteluache, Ma-
chilondo, Meñacoz, Galea y
Lucero.

88 Cuántas y cuáles son
las islas?

Tres: San Nicolás, Izaro y
Billano.

89 Cuáles son los montes
más principales?

San Roque, Santo Domin-
go, Archanda, Pagasarri, Ga-
necogorta, Sollube, Ereza,
Arrola, Lecanda, Barazar, Oiz,
Arrúe, Urquiola, Acharre,
Arecheder, Gorbea, Amboto,
Udala y Otoyo.

90 Cuáles son los ríos
principales de Vizcaya?

El Ibaizábal, Nervión, Plen-
cia, Somorrostro y Cadagua.
Hay otros ríos menos cauda-
losos, entre ellos Artibas,
Lea, Mundaca, Izoria y Asón.

91 Cuántas merindades
hay en Vizcaya?

Siete, y son: las de Bustu-
ria, Marquina, Zornoza, Uri-
be, Bedia, Arratia y Durango.

92 Cuántas anteiglesias
tiene la merindad de Busturia?

Veintiséis: las de Mundaca,
Pedernales, Murueta, Forua,
Luno, Ugarte de Mújica,

data, Arratzu, Aiangiz, Ereño, Ibarangelu, Gautegiz-Arteaga, Kortezubi, Natšitu, Izpaster, Bedarona, Murelaga, Nabarniz, Gizaburuaga, Amoroto, Mendeja, Berriatua, Zearrotza, Bolibar, eta Arbazegi. Urte gitšitik onantz Luno batu zan Gernikako uriaz.

93 Zeinbat dira Markiñako Eleiz-ateak?

Bi: Semein eta Etšebarri.

94 Zeinbat Eleiz-ate daukaz Zornotzak?

Lau: Amorebieta, Etšano, Ibarruri eta Gorozika.

95 Zeinbat dira Uribe-ko Eleiz-ateak?

Ogeta amabi: Barakaldo, Abando, Deusto, Begoña, Etšebarri, Galdakano, Arrigorriaga, Arrankudiaga, Lezama, Zamudio, Luio, Sondika, Erandio, Leio, Urduliz, Getso, Berango, Sopelana, Barrika, Gorliz, Lemoniz, Gatica, Laukiniz, Maruri edo Iatabe, Bakio, Morga, Mungia, Gamiz, Fika, Fruniz, Meñaka eta Derio.

96 Zeintzuk dira Bedia-ko Eleiz-ateak?

Lemona eta Bedia.

97 Zeintzuk dira Arratia-ko Eleiz-ateak?

Iurre, Arantzazu, Eleizabei-

Arrieta, Mendata, Arrazua, Ajanguiz, Ereño, Ibarangue-lua, Gauteguiz de Arteaga, Cortezubi, Nachitúa, Ispaster, Bedarona, Murélaga, Navárniz, Guizaburuaga, Amoroto, Mendeja, Berriatúa, Cenarruza, Bolibar y Arbácegui. Hace pocos años que se unieron Luno y Guernica.

93 Cuántas son las anteiglesias de Marquina?

Dos: las de Jemein y Echebarría.

94 Cuántas anteiglesias tiene la merindad de Zornoza?

Cuatro: las de Amorebieta, Echano, Ibárruri y Gorocica.

95 Cuántas son las anteiglesias de Uribe?

Treinta y dos: las de Barakaldo, Abando, Deusto, Begoña, Echebarría, Galdácano, Arrigorriaga, Arrancudiaga, Lezama, Zamudio, Lujua, Sondika, Erandio, Lejona, Urduliz, Guecho, Berango, Sopelana, Barrica, Górliz, Lemóniz, Gatica, Lauquíniz, Maruri ó Jatabe, Baquio, Morga, Munguía, Gámiz, Fica, Frúniz, Meñaca y Derio.

96 Cuántas son las anteiglesias de la merindad de Bedia?

Lemona y Bedia.

97 Cuáles son las de Arratia?

Yurre, Aránzazu, Castillo y

tia ta Gaztelua, Zeanuri, Dima, Olabarrieta eta Ubidea.

98 Zeintzuk dira Durangokoak?

Abadiano, Iurreta, Berriz, Mañabi, Mañari, Garai, Zaldúa, Arrazola, Azpe, Apata-monasterio eta Izurza.

99 Badago beste erri edo baserririk Batzarrerako deirik ezebenik?

Bai, eta dira Gazteluatš, Alboniga, Kanala, Akorda, Ea, Gabika, Albiz, Gerena, Barinaga, Bernagoiti, Bedia, Zaratamo, Basauri, Alonsotegi, Zoño, Arakaldo, Larrauri, Laukiniz, Ipiña, Lamindano, Marzana eta Olaeta.

100 Zeintzuk dira Bizkai-ko Uriak?

Bilbo, Durango, Balmaseda, Bermeo, Plentzia, Otšandiano, Lanestosa, Portugalete, Lekeitio, Ondarroa, Bilaro, Markiña, Elorrio, Gernika, Gerrikaiz, Mirabales, Mungia, Larrabetzu, Errigoiti eta Ermua ta Orduña-ko *ziudadea*.

101 Zeintzuk dira Bizkai-ko Aranak?

Zeberio, Gordejuela, Karranza, Truzios, Arcentales, Galdames, Sopuerta eta Orozko.

GIPUZKOA

102 Zein da Gipuzkoa?

Elejabeitia, Ceánuri, Dima, Olavarrieta y Ubidea.

98 Cuáles son las antiguas de Durango?

Abadiano, Yurreta, Berriz, Mallavia, Mañaria, Garay, Zaldúa, Arrázola, Axpe, Apata-monasterio é Izurza.

99 Cuáles son las aldeas que no tenían voto ó no eran llamadas á las Juntas?

Gazteluache, Albóniga, Canala, Acorda, Ea, Gabika, Albiz, Guerna, Barínaga, Bernagoitia, Bedia, Zaratamo, Basauri, Alonsótegui, Zollo, Aracaldo, Larrauri, Laucáriz, Ipiña, Lamíndano, Marzana y Olaeta.

100 Cuáles son las villas de Vizcaya?

Bilbao, Durango, Valmaseda, Bermeo, Plencia, Ochandiano, Lanestosa, Portugalete, Lekeitio, Ondárroa, Villaro, Marquina, Elorrio, Guernica, Guericáiz, Miravalles, Munguía, Larrabezúa, Rigoitia y Ermua, y la ciudad de Orduña.

101 Cuáles son los valles?

Los de Ceberio, Gordejuela, Carranza, Trucíos, Arcentales, Galdames, Sopuerta y Orozco.

GUIPÚZCOA

102 Cuál es Guipúzcoa?

Euskal-errialde bat 1.884 ta erdi mila neurkiñeko eta 167.207 biztanle daukazana.

103 Zeintzuk dira Gipuzkoa-ren mugak?

Iparraldetik Bizkaiko Itsaso, sortaldetik goiko Napparroa, egoaldetik Araba eta sartaldetik Bizkaia.

104 Zelangoak dira Gipuzkoako giro eta etekiñak?

Bizkaikoaren antzekoak bakarrik. Emengo mendietan ezta aurkituten mea eta meatoki askorik.

105 Zeintzuk dira Gipuzkoako Izegi ta Erpiñak?

Izegi bat dago zeñeri deritson Iger eta zazpi Erpiñ, auda Turulla, Monpas, Galera, Lurzuri, Izustarri, Arrikoa eta Done Kataliña.

106 Zeinbat Ugarte dagoz?

Bi: Done Klara eta Nau-derra.

107 Zeintzuk dira Ibai lu-zeenak?

Bidasoa, Urumea, Oria, Bertandegi, Urola eta Deba.

108 Zeintzuk dira Gipuzkoako mendiak?

Aiamendi, Oriamendi, Igeldomendi, Arnasamendi, Belauriote, Aralar, Murua, Er-

Una de las provincias vascogadas que tiene 1.884 $\frac{1}{2}$ kilómetros y 167.207 habitantes.

103 Cuáles son los límites de Guipúzcoa?

Al norte confina con el Mar de Vizcaya; al este, con el reino de Navarra; al sur, con Alava, y al oeste, con Vizcaya.

104 Cuáles son las producciones, clima, etc., de Guipúzcoa?

Aunque el clima y las producciones son como las de Vizcaya, no son las montañas de Guipúzcoa tan ricas en minerales como las de Vizcaya.

105 Cuáles son los cabos y puntas de Guipúzcoa?

No hay más que un cabo y es el Higuer y siete puntas llamadas Turulla, Mompas, Galera, Tierra-Blanca, Izustarri, de la Piedra y Santa Catalina.

106 Cuántas son las islas?

Dos: Santa Clara y Nau-derra.

107 Cuáles son los ríos más caudalosos?

Bidasoa, Urumea, Oria, Bertandegi, Urola y Deva.

108 Cuáles son los montes más principales de Guipúzcoa?

Ayamendi, Oriamendi, Igeldomendi, Amasamendi, Belauriote, Aralar, Murua, Er-

nio, Elosu. Menduri, Izarraiz, Andatša, Udalatša, Arno, Zاراia, Urbia, Aloña, Aizkorri eta beste asko.

109 Zeintzuk dira erri aundienak?

Itšasaldekoak: Ondarrabia, Pasaia, Donostia, Getaria, Zاراز, Zumaia, Deba eta Motriku; legorraldekoak: Tolosa, Ernani, Errenteria, Oiarzun eta Irun; Beasain, Ataun, Oñate, Mondragon, Bergara, Eibar, Elgoibar, Zestona, Azkoiti, Azpeiti Done Inazio Loiola-tarraren iaioterria, Plazenzia, Zumarraga eta beste asko.

GOIKO NAPARROA EDO NAPAR-ERREIÑUA

110 Zein da Naparroa?

Euskal-errialde bat 10.478 mila neurkiñeko ta 304.184 bizt onle daukazana.

111 Zeintzuk dira Goiko Naparroaren mugak?

Iparraldetik, Franzia iru Euskal-errialdeak; sortaldetik, Aragon-erreñua, egoaldetik Logroño eta sartaldetik Araba eta Gipuzkoa.

112 Zelangoak dira giro ta etekiñak?

Giroa otza, baiña ona da. Aurkituten dira urre, zidar,

nio, Elosu, Abenduria, Izarraiz, Andacha, Udalacha, Arno, Zaraya, Urbia, Aloña, Aizcorri y otros.

109 Cuáles son las poblaciones más importantes?

Fuenterrabía, Pasajes, San Sebastián. Guetaria, Zarauz, Zumaya, Deva y Motrico son las mayores de la costa; y en el centro, Tolosa, Hernani, Rentería, Oyarzun, Irún, Beasain, Ataún, Oñate, Mondragón, Vergara, Eibar, Elgoibar, Cestona, Azcoitia, Azpeitia (patria de San Ignacio de Loyola), Placencia, Zumarraga, etc.

REINO DE NAVARRA

110 Cuál es Navarra?

Una de las provincias vascongadas que tiene 10.478 kilómetros y 304.184 habitantes.

111 Cuáles son sus límites?

Confina al norte con las tres provincias vascongadas dependientes hoy de Francia; al este, con el reino de Aragón; al sur, con Logroño, y al oeste, con Alava y Guipúzcoa.

112 Cuáles son el clima, producciones, etc., de Navarra?

El clima en general es bueno, aunque frío. Hay minas

arri-ikatz eta gatz meatokiak; badagoz leu, paper eta beste onelango lantegiak, ta irabazi geieneko etekiñak ardaoa eta orioa dira.

113 Zeintzuk dira Ibai luzeenak?

Ebro, Esko, Salazar, Irati, Ega, Arga ta Ejea.

114 Zeintzuk dira mendi aundienak?

Gorriti, Aralar, Done Adrian, Leire, Andia, Goñi, Done Martin eta beste batzuk.

115 Zeintzuk dira Aranak?

Erronkari, Saritsu, Aezkoa, Orreaga, Erro, Eugi eta Baztan.

116 Zeintzuk dira erri aundienak?

Iruña, Aoiz, Lumbier, Sangüesa, Tafalla, Olite, Billafranca, Tudela, Kaskante, Fitero, Koreña, Peralta, Biana, Estella, Bera, Elizondo ta beste batzuk.

EUROPA

117 Zer da Europa?

Munduak daukan alde tñikiena, baiña aurreratuen ta bezauena, 4.180 mila neurkiñeko luzeeran ta 5.560 zabalieran 300 milloa biztanle baiño geiago daukazana.

118 Zelango etekiñak artuten dira European?

de oro, plata, carbón de piedra y sal. Tiene fábricas de lienzos, papel, etc., y el comercio exporta mucho vino y aceite.

113 Cuáles son los ríos más principales?

Ebro, Esca, Salazar, Irati, Ega Arga y Ejea.

114 Cuáles son sus montañas?

El Pico de Gorriti, Aralar, San Adrián, Leire, Andía, Goñi, San Martín y otros.

115 Cuáles son los valles?

Roncal, Salazar, Aezcoa, Roncesvalles, Erro, Eugui y Baztán.

116 Cuáles son las poblaciones más importantes?

Pamplona, Aoiz, Lumbier, Sangüesa, Tafalla, Olite, Villafranca, Tudela, Cascante, Fitero, Corella, Peralta, Viana, Estella, Vera, Elizondo y otras.

EUROPA

117 Qué es la Europa?

Europa es una de las partes del mundo, la más pequeña, pero la más adelantada y civilizada, que tiene 4.180 kilómetros de norte á sur, y 5.560 de este á oeste, y cuenta más de 300 millones de habitantes.

118 Cuáles son sus producciones?

Emen dagoz urre, zidar, burdiña, kaltzairu, berun, gatz, gatzua eta onelango meatoki asko: aurkituten dira arearri, karearri, kare, kare baltz, nabarri eta beste arri ederren arrobiak, eta ugari artuten dira gari, arto, garagar, leu, ardao, orio eta onelango etekiñak.

119 Zeintzuk dira Europa-ren mugak?

Iparraldetik goiko It̄saso Otza, sortaldetik Asia eta Kaspio derit̄son it̄saso edo aintzireia, egoaldetik It̄saso-Baltza, Lur-arteko It̄saso eta Gibraltar derit̄son It̄sasarteia, eta sartaldetik Atlantico it̄saso.

120 Zeintzuk dira beste it̄sasoak?

Zuria, Iparrekua, Baltico, Irlandakua, Bizkaikua, Tirreno, Ionico, Adriatico, Egeo, Marmara eta Azoff.

121 Zeintzuk dira it̄sasarte edo it̄sasestuak?

Waigatz, Skager-Rak, Cattegat, Sund, Belt andia ta t̄sikia, Calais, Mancha, Done Jorge, Iparrekua, Gibraltar, Bonifacio, Mesinakua, Otranto, Dardanelos, Constantino-pla eta Jenikale edo Kerach.

Posee ricas minas de oro, plata, hierro, plomo, cobre, etc., canteras de mármol, jaspe y otras piedras, produce trigo, maíz, cebada, lino y una multitud de exquisitas frutas.

119 Cuáles son los límites de Europa?

Al norte confina con el Océano Glacial Artico; al este, con Asia y el mar Caspio; al sur, con el Mar Negro, el Mediterráneo y con el estrecho de Gibraltar, y al oeste, con el Océano Atlántico.

120 Cuáles son los mares?

Además de los mencionados hay otros mares pequeños y son: el mar Blanco, el del Norte, el Báltico, el de Irlanda, el de Vizcaya, el Tirreno, el Jónico, el Adriático, el Egeo, el de Mármara y el de Azoff.

121 Cuáles son los estrechos?

El Waigatz, Skager-Rah y el Cattegat, el Sund, el gran Belt y el pequeño Belt, el paso de Calé ó Calais, el canal de la Mancha, el del Norte y San Jorge, el de Gibraltar, el de Bonifacio, el de Mesina, el canal de Otranto,

122 Zeintzuk dira ugolko aundienak?

Balticon dagozanak dira Botnia, Finlandia eta Libonia. Zuiderzel Iparreko it̃sasoan. Leon, Genova, Tarento ta Lepanto, Lur-arteko it̃sasoan; eta Odessa, Perekop da Sebastopol It̃saso-Baltzean.

123 Zeintzuk dira izegi aundienak?

Iparrekoa eta Lindesness, Noruegan; Skagen, Dinamarkan; Mizen eta Klear, Irlandan; Lands-End, Inglaterran; Hague eta Uessant Frantzian; Finisterre, Espainian; Done Bizente, Portugalen; Spartibento, Italian; eta Matapan, Grezian.

124 Zeintzuk dira oztugarteak?

Eskandinabia, Jutlandia, Iberica, Italica eta Crimea.

125 Zein da Europako lubetza?

Perekop.

126 Zeintzuk dira Ugarteak?

Goiko It̃saso-Otzean dagozan aundienak dira Spitzberg, Zembla barria eta Loffoden; Atlanticon dagoz Islandia, Fröer, Shetland, Hebridak,

el de los Dardanelos, el de Constantinopla y el de Ienikale ó Kerach.

122 Cuáles son los golfos mayores?

En el Báltico los de Botnia, Finlandia y Livonia; en el mar del Norte, el de Zuiderzee; en el Mediterráneo, los de León, Génova, Tarento y Lepanto, y en el mar Negro, los de Odessa, Perekop y Sebastopol.

123 Cuáles son los cabos más principales?

El del Norte y Lindesness, en Noruega; los de Mizen y Klear, en Irlanda; el Skagen, en Dinamarca; el Lands-End, en Inglaterra; los de Hague y Uessant, en Francia; el de Finisterre, en España; el de San Vicente, en Portugal; el Spartivento, en Italia y el de Matapán, en Grecia.

124 Cuáles son las penínsulas?

La de Skandinabia, Jutlandia, Ibérica, Italica y la de Crimea.

125 Cuántos istmos hay?

Uno, que es el de Perekop.

126 Cuáles son las islas más principales?

En el Océano Glacial Ártico, las de Spitzberg, Nueva Zembla y Loffoden; en el Atlántico, las de Islandia, Færöer, Shetland, Hébridak, Or-

Orcadak eta Britanicak. Baltikon Cessel, Dago, Aland, Gochland, Bornholm eta Dannes deritson itšasugartea. Azkenik Lur-arteko itšasoan aurkituten dira Balearak, Corcega, Cerdeña, Sicilia, Malta, Corfu eta beste asko Greziako itšasoan.

127 Zeintzuk dira Europan dagozan aintzira aundienak?

Saima, Ladoga, Onega, Peipus eta Ilmen dira Rusia-koak; Wener, Wetter eta Melarn Suezian; Balaton Austrian; Constanza eta Ginebra Suizan; Mayor edo Aundia, Lutgano eta Komo, Alpeetan; eta Albufera Espainian.

128 Zeintzuk dira ibai luzeenak?

Rusiakoak dira Dvina, Wolga, Ural, Don, Dniester eta Dnieper; Alemania eta Austria-koak Danubio, Elba, Oder, Vistula, Weser eta Rhin; Italian Po eta Tiber; Frantzian Rodano, Garona, Loire eta Sena; Inglaterran Tamesis; Espainia eta Portugalen Tajo, Duero, Guadiana, Guadalquivir, Júcar, Segura eta Ebro.

129 Zeintzuk dira mendiak?

Zazpi menditeri dira Europan dagozanak, au da, Kiolen, Ural eta Kaukasoak, Karpatoak, Alpeak, Apeniñoak, Pirineoak eta Balkanak.

cadak y Británicas; en el Báltico, las de Cessel, Dago, Aland, Gothland, Bornholm y el Archipiélago Danés; en el Mediterráneo, las Baleares, Córcega, Cerdeña, Sicilia, Malta, Corfú y las del Mar de Grecia.

127 Cuáles son los lagos principales?

Los de Saima, Ladoga, Onega, Peipus é Ilmen, en Rusia; Wener, Wetter y Melarn, en Suecia; Balatón, en Austria; Constanza y Ginebra, en Suiza; Mayor, Lutgano y Como, en los Alpes, y Albúfera, en España.

128 Cuáles son los ríos más caudalosos?

Los de Dvina, Wolga, Ural, Don, Dniester y Dnieper, en Rusia; Danubio, Elba, Oder, Vístula, Weser y Rhin, en Alemania; Ródano, Garona, Loire y Sena, en Francia; Po y Tiber, en Italia; Támesis, en Inglaterra, y Tajo, Duero, Guadiana, Guadalquivir, Júcar y el Segura, en España y Portugal.

129 Cuáles son los montes principales?

Siete grandes cordilleras corren por la Europa, á saber: Kiolen, Urales y Cáucasos, Karpatos, Alpes, Apeninos, Pirineos y Balkanes.

130 Zeintzuk dira gar-mendiak?

Vesubio, Etna eta Hecla dira aundienak aurkituten dira lenengoa, au da, Vesubio Italian; Etna, Sizilian; eta Hecla Islandian.

131 Badago besterik?

Bai: Vulcano, Vulcanello eta Stromboli dagoz Lipariko Ugartean; Pico eta Done Jorge Azoreetan; eta Saritchef Zembla Barrian.

132 Zeinbat eta zeintzuk dira Europan dagozan Dierriak eta euron buru egiten direanak?

Ogeta sei Dierri dagoz Europan, goiko, erdiko ta beekoak.

BEEKOAK

Portugal	Lisboa.
España	Madrid.
Andorra	Andorra Zaarra.
Italia	Erroma.
Done Mariño	Done Mariño.
Monaco	Monaco.
Turquia	Constantinopla
Mendi-baltza	Zetinge.
Serbia	Belgrado.
Valaquia eta Moldavia	Bucarest.
Bulgaria	Sofia.

ERDIKOAK

Frantzia	Paris.
Suiza	Berna.
Alemania eta Prusia	Berlin.
Holanda	La Haya.
Beljika	Bruselas.
Austria eta Hungria	Viena.
Luxemburgo.	Luxemburgo.
Liechtenstein	Vaduz.

GOIKOAK

Dinamarca	Copenhague.
Inglaterra.	Londres.
Escozia	Edimburgo.
Irlanda.	Dublin.
Suecia	Stokolmo.
Noruega	Cristiania.
Rusia	San Petersburgo.

130 Cuáles son los volcanes?

Los principales son: el Vesubio, en Italia; el Etna, en Sicilia, y el Hecla, en Islandia.

131 Hay algunos más?

Sí: los de Vulcano, Vulcanello y Stromboli, en las islas de Líperi; Pico y San Jorge, en las Azores, y Saritchef, en la Nueva Zembla.

132 Cuántos y cuáles son los Estados de Europa y sus respectivas capitales?

Veintiséis estados corresponden á la Europa, clasificados en Meridionales, Centrales y Septentrionales.

MERIDIONALES

Portugal	Lisboa.
España	Madrid.
Andorra	Andorra la Vieja.
Italia	Roma.
San Marino	San Marino.
Mónaco	Mónaco.
Turquia europea	Constantinopla.
Montenegro	Cetinge.
Servia	Belgrado.
Valaquia y Moldavia	Bucarest.
Bulgaria	Sofia.

CENTRALES

Francia	Paris.
Suiza	Berna.
Alemania y Prusia	Berlin.
Holanda	La Haya.
Belgica	Bruselas.
Austria-Hungria	Viena.
Luxemburgo	Luxemburgo.
Liechtenstein	Vaduz.

SEPTENTRIONALES

Dinamarca	Copenhague.
Inglaterra	Londres.
Escocia	Edimburgo.
Irlanda	Dublin.
Suecia	Stokolmo.
Noruega	Cristiania.
Rusia	San Petersburgo.

AFRIKA

133 Zer da Afrika?

Suez-ko lubetza edegiak, ugarte egin eban oztugarte zan munduko alde bat, zeñetan aurkituten direan basamortu ikaragarriak da 200 miloa biztanle eta zeñek 7.900 mila neurkiñeko luzee-
ran ta 7.250 zabaleeran daukazan.

134 Zeintzuk dira Afrikaren mugak?

Iparraldetik Lur-arteko Itsasoa ta Gibraltar-Itsasarte edo Itsasestua, sortaldetik India-Itsasoa, Itsaso-Gorria eta Asia, egoe ta sartaldetik Atlantico-Itsasoa.

135 Zelango etekiñak artuten dira?

Arros, bedar-urdiñ, piper, eta onelangoak guztiz ugari, aurkituten dira urre, burdiña eta arri eder askoren mea-to-kiak; azkenik emengo zugatzak guztiz dira onak batez bere zubaltz eta zumintzak.

136 Zeintzuk dira ugolkoak?

Aden, Sidra, Cabes, Guinea, Biafra eta Benin.

137 Zeintzuk dira izegiak?

Bon, Espartel, Zuria, Berdea, Palmas, Baltza, Itsaropen-ona eta Guardafui.

ÁFRICA

133 Qué es el África?

Una de las tres partes de que se componía el antiguo continente y que por la apertura del canal de Suez quedó convertida en una grande isla, siendo sus dimensiones de 7.900 kilómetros de norte á sur y 7.250 de este á oeste, contando unos 200 millones de habitantes.

134 Cuáles son sus límites?

Confina al norte con el mar Mediterráneo y el estrecho de Gibraltar; al este, con el mar de las Indias, el mar Rojo y Asia, y al sur y oeste, con el Atlántico.

135 Cuáles son sus producciones?

Contiene minas de oro, hierro y piedras preciosas; se coge arroz, añil, pimienta, etc., y entre las hermosas maderas de construcción sobresalen el ébano y áloe.

136 Cuáles son los golfos?

Los de Adén, Sidra, Cabes, Guinea, Biafra y Benin.

137 Cuáles son los principales cabos?

Los de Bon, Espartel, Blanco, Verde, Palmas, Negro, Buena Esperanza y Guardafui.

138 Zeintzuk dira ibai lu-
zeenak?

Nilo, Senegal, Gambia, Ni-
ger, Congo, Coanza, Orange,
Lubuma, Zanbeza eta Linpo-
po edo Benbo.

129 Zeintzuk dira aintzi-
ra aundienak?

Tchad, Dembea, Marabi,
Nyassa, Chirve, Tanganika,
Mbutan edo Alberto eta Uke-
rebe edo Victorica.

140 Zeintzuk dira Afri-
kan dagozan ugarteak?

Azores, Madera, Canariak,
Fernando Poo, Annobon, Co-
risco, Ascension, Done Ele-
na, Madagascar, Mauricio,
Comores, Seychelles, Soco-
tora eta beste asko.

141 Zeintzuk mendi eta
menditeriak?

Atlas, Abisinia ta Cafreria-
koak, Kenia, Arabeak, Kili-
mandaro, Lupata, Kong eta
beste batzuk.

142 Zeintzuk dira basa-
mortuak?

Saara, Libia eta Calaari
dira aundienak.

143 Zeintzuk dira die-
rriak?

Goialdean: Marruecos, Ar-
gelia, Tunez, Tripoli eta
Egipto.

Sortaldean: Nubia, Abisi-
nia, Adel, Ajan, Zanguebar
eta Mozambique errialde as-
kogaz.

138 Cuáles son los ríos
más caudalosos?

El Nilo, Senegal, Gambia,
Niger, Congo, Coanza, Oran-
ge, Luruma, Zambeza, Lim-
popo ó Bembo.

139 Cuáles son los lagos
mayores?

El Tchad, Dembea, Mara-
bí, Nyassa, Chirve, Tangani-
ka, Mbutan ó Alberto y el
Ukerebe ó Victorica.

140 Cuáles son las islas
de África?

Las de Azores, Madera,
Canarias, Fernando Póo, An-
nobon, Corisco, La Ascen-
sión, Santa Elena, Madagas-
car, Mauricio, Comores, Sey-
chelles, Socotora y otras.

141 Cuáles son los mon-
tes y las cordilleras?

El Atlas, los de Abisinia y
Cafreria, Kenia, los montes
Arábigos y las cordilleras de
Kilimandaro, Lupata, Kong
y otras.

142 Cuáles son los de-
siertos?

Los principales son Sahara,
Libia y Calahari.

143 Cuáles son los esta-
dos de África?

Al norte, Marruecos, Arge-
lia, Túnez, Tripoli y Egipto.

Al este, Nubia, Abisinia,
Adel, Ajan, Zanguebar y
Mozambique con varias pro-
vincias.

Egoaldean: Hotentocia, Cabo, Transvaal, Orange eta Cafreria, bakotša errialde askogaz.

Sartaldean: Senegambia, Guinea goikoa ta bekoa, Zimbebas eta Nigrizia goikoa ta bekoa.

144 Badauke Europarrak aginpiderik Afrikan?

Bai: Franzia-ren mende-koak dira Gorea, Mayotte, Nossibe, Andra Maria, Borbon eta beste ugarte tšiki bi; Argelia, Senegal, Bassam eta Guineako alde batzuk.

Ingelesenak dira Done Elena, Done Maurizio, Seychelles, Ascension, Socotora eta beste ugarte batzuk, baita bere Gambia ta Cabo eta Zangebar-ko alde batzuk.

Portugal-enak dira Azores, Madera, Izegi-Berde, Bissagos eta Done Tomas ugarteak ta bauko aginpidea, beko Guinean, Angola, Bengala, Mozambique eta erri askotan.

España-renak dira oraindiño Canariak, Fernando Poo, Annobon, Corisco, Melilla, Ceuta eta itšasalde batzuk.

Turkoenak dira Egipto, Tunez da Tripoli.

Olandak, Alemaniak eta Italiak daukez erri ta alde asko eurakanatuta.

Al sur, Hotentocia, El Cabo, Transvaal, Orange y Cafrería también con sus divisiones.

Al oeste, Senegambia, Guinea Septentrional y Meridional, Zimbebas y la Nigrizia Septentrional y Meridional.

144 Tienen los europeos posesiones en el África?

Sí: de Francia, las islas de Gorea, Mayotte, Nossi-be, Santa María, Borbón y otras dos pequeñas; Argelia, Senegal, Bassam y los territorios de Guinea.

De Inglaterra, las islas de Santa Elena, San Mauricio, Seychelles, Ascensión, Socotora y otras. Además Gambia, la colonia del Cabo y algunos territorios en Zangebar.

De Portugal, las islas Azores, Madera, Cabo Verde, Bissagos y Santo Tomás, Angola en la Guinea Meridional, Mozambique, etc.

De España son todavía las islas Canarias, Fernando Póo, Annobon y Corisco, Ceuta, Melilla y algunos territorios en la costa.

De Turquía son Egipto, Túnez y Trípoli.

Tienen también pueblos y regiones Holanda, Alemania é Italia.

ASIA

145 Zer da Asia?

Lutege zaarreko alde bat, 10.030 neurkiñeko luzeeran, ta 8.500 zabaleran 824 miloe biztanle daukazana.

146 Zelango etekiñak artuten dira?

Asko ta ugari batez bere te, azukre, kafe, liñabera eta bedar - urdiña. Asian dagoz urre, zidar, berun eta arri eder askoren mea-tokiak.

147 Zeintzuk dira Asiaren mugak?

Iparraldetik goiko It̄saso-otza; sortaldetik It̄saso-andia; egoaldetik Indiako-It̄saso eta sartaldetik It̄saso Gorria, Lurarteko It̄saso ta Europa.

148 Zeintzuk dira it̄sasarte edo it̄sasestuak?

Babelmandeb, Ormuz, Palk, Malaca, Ainan, Formosa, Corea, Sungar, Peronse, Tarrakai eta Berhing.

149 Zeintzuk dira ugolko aundienak?

Arabigo edo It̄saso Gorria, Persico, Oman, Bengala, Siam, Tonkin, Pet̄sili, Amadir eta Obi.

150 Zeintzuk dira aintzirak?

Baikal, Balkasch, Aral, Tengrinoor, Kukunoor, Urmiak, Van eta It̄saso-ila.

ASIA

145 Qué es el Asia?

Una de las tres partes del antiguo continente que tiene unos 10.030 kilómetros de norte á sur; 8.500, de este á oeste, y cuenta 824 millones de habitantes.

146 Cuáles son sus producciones?

El Asia tiene abundantes minas de oro, plata, plomo y piedras preciosas, recolectándose también te, azúcar, café, algodón, añil, etc.

147 Cuáles son los límites del Asia?

Al norte, el Océano Glacial Artico; al este, el Grande Océano; al sur, el mar de las Indias, y al oeste, el mar Rojo, el Mediterráneo y la Europa.

148 Cuáles son los estrechos?

Bab - el - Manded, Ormuz, Palk, Malaca, Ainan, Formosa, Corea, Sungar, La Perouse, Tarrakai y Behring.

149 Cuáles son los golfos mayores?

Arábigo ó mar Rojo, Pérsico, Oman, Bengala, Siam, Tonkin, Pechili, Anadir y Obi.

150 Cuáles son los principales lagos?

Baikal, Balkasch, Aral, Tengri - Noor, Kuku - Noor, Urmiak, Van y mar Muerto.

151 Zeintzuk dira ibai lu-
zeenak?

Obi, Jenissei, Lena, Amur,
Hoang - ho , Iang - Tiekiang,
Cambodge, Brahmaputra,
Gagnes, Indo, Tigris, Eufra-
tes, Amu-Daria, Syr-Daria
eta Jordan.

152 Zeintzuk dira izegiak?

Chelynskin, Sortaldekoa
Lopatka, Romania, Comorin
eta Raselgate.

153 Zeintzuk dira ozt-
ugarteak?

Anatolia edo Asia tšikia,
Arabia, Indostan, Malaka, Ko-
rea eta Kamtchatka.

154 Zeintzuk dira ugarte
aundienak?

Goiko Itšaso-Otzean Sibe-
ri-Barria; Tarrakai edo Sajalin,
Japon, Formosa eta Hainan,
Itšaso-aundian; Zeilan, India-
ko-Itšasoan; eta Chipre ta
Rodas, Lur-arteko Itšasoan.

155 Zeintzuk dira Asiako
mendi eta garmendiak?

Altai, Stanovoi, Thianlhan,
Kuenlun, Himalaya, Chin-
Gan, Moggs, Gattes, Tauro,
Libano eta Caucasos dira men-
di aundienak. Garmendi asko
dira batez bere Kamtchatkan,
Japon, Kuriles eta Tiankan.

156 Zeintzuk dira Asiako
eremuak edo basamortuak?

151 Cuáles son los ríos
más caudalosos?

Los de Obi, Jenissei, Lena,
Amur, Hoang-Ho, Iang-Tie-
kiang, Cambodge, Brahmapu-
tra, Ganges, Indo, Tigris, Eu-
frates, Amu-Daria, Syr-Daria
y Jordan.

152 Cuáles son los cabos
principales?

Chelynskin, Oriental, Lo-
patka, Romania, Comorin y
Raselgate.

153 Cuáles son las penín-
sulas mayores?

Anatolia ó Asia pequeña,
Arabia, Indostan, Malaca,
Corea y Kamtchatka.

154 Cuáles son las islas
principales?

En el Océano Glacial, las
de Nueva Siberia; en el Gran-
de Océano, Tarrakai ó Saja-
lín, las del Japón, Formosa y
Hainan; en el mar de las In-
dias, la de Ceilán, y en el Me-
diterráneo, Chipre y Rodas.

155 Cuáles son los mon-
tes y volcanes más princi-
pales?

Altai, Stanovoi, Thianlhan,
Kuen-Lun, Himalaya, Chin-
Gan, Moggs, Gattes, Tauro,
Libano y Cáucaso son los
montes más elevados, y los
mayores volcanes los de
Kamtchatka, de las Kuriles y
del Japón.

156 Cuáles son los de-
siertos del Asia?

Gobi, Roba eta Joly.

157 Zeintzuk dira Asiako Dierri eta buruak?

Goialdean: Asiako-Errusia. Sortaldean, Japon, China, ta Corea.

Egoaldean, Indo-China, India eta Turkestan.

Sartaldean, Arabia eta Asiako Turkia.

158 Badauke Europarrak aginpiderik Asian?

Bai: Errusia da Siberia ta Trascaucasia-ren iaube.

Turkoen mendean dagoz Anatolia, Siria eta Arabiako erri batzuk.

Portugalenak dira Paugisi, Goa, Diu, Damao eta Macao.

Dinamarca da Nicobar ugartearen iaube.

Inglaterraren mendean dagoz Aden, Indostan geiena, Indo-Chinaren zati bat, ta Perim, Ceilan, Chipre eta Hong-Kong deritŕsen ugarteak.

Franziak aginduten dau: Pondichery, Karikai, Make, Ianaon, Chandernagor eta Cochinchinako beko aldean.

AMERIKA

159 Zein da Amerika?

Lutege barria, Panamako Lubetzak batuta daukazan Oztugarte aundi bi, zeintzuri deritŕsen Goiko ta beko Amerikak.

Los más extensos el de Gobi, Roba y Joly.

157 Cuáles son las regiones ó estados del Asia?

Al norte, Rusia Asiática.

Al este, China y Japón.

Al sur, Indo-China, India, Turkestan.

Al oeste, Arabia y Turquía asiática.

158 Tienen los europeos posesiones en el Asia?

Sí: de Rusia, La Siberia y Trascaucasia.

De Turquía, Anatolia, Siria y algunas comarcas de la Arabia.

De Portugal, Paugisi, Goa, Diu, Damao y Macao.

De Dinamarca, la isla Nicobar.

De Inglaterra, Aden, casi todo el Indostán, parte de la Indo China y las islas de Perim, Ceilán, Chipre y Hong-Kong.

De Francia, Pondichery, Karikai, Maké, Ianaon, Chandernagor y la Cochinchina.

AMÉRICA

159 Qué es la América?

Dos grandes penínsulas unidas por el istmo de Panamá, llamadas América del Norte y América del Sur y que forman el nuevo continente.

160 Zeinbat mila neurki-
neko daukez bakotsak?

Goiko Amerikak 6.690 lu-
zeeran ta 3.350 zabaleran
daukaz eta Bekoak 7.250 lu-
zeeran eta 5.551 zabaleran,
eta Amerika bietan aurkituten
dira 122 milioe biztanle.

161 Zeintzuk dira Ame-
rika-ren mugak, eta zelango
etekiñak artuten dira?

Iparraldetik It̃saso-Otza;
egoaldetik Magallanes deri-
t̃son It̃sas-arte edo It̃sas-estua
eta Sartaldetik It̃saso-Aundia.
Emengo etekiñak Asiakoan
antzekoak dira.

162 Zeintzuk dira It̃sas-
estuak?

Behring, Lancaster, Davis,
Smit, Bancs, Parry, Cumber-
land, Hudson, Yucatan, Ma-
gallanes, Bahama eta beste
batzuk.

163 Zeintzuk dira Ugolko
aundienak?

Darien, Honduras, Mexico,
Done Lorentzo, Bohotia, Ca-
lifornia, Panama, Maracaybo,
Guayaquil eta Guayteca.

164 Zeintzuk dira Ain-
tzirak?

Goiko Amerikan dagozan
aundienak dira, Artz-Aundia,
Menpekoa, Athabasca, Wi-
nipeg, Nagosia, Huron, Mi-

160 Qué extension tie-
nen?

La del Norte tiene 6.690
kilómetros de norte á sur, y
3.350 de este á oeste, y la
América del Sur unos 7.250
kilómetros de norte á sur, y
5.551 de este á oeste, contan-
do en ambas 122 millones de
habitantes.

161 Cuáles son los límites
y producciones de América?

Al norte limita con el Océa-
no Glacial Artico; al este, con
el Atlántico; al sur, con el es-
trecho de Magallanes, y al oes-
te, con el Grande Océano. Sus
producciones se asemejan con
las de Asia.

162 Cuáles son los estre-
chos?

Los de Behring, Lancaster,
Davis, Smit, Bancs, Parry,
Cumberland, Hudson, Yuca-
tan, Magallanes, Bahama y
otros.

163 Cuáles son los golfos
mayores?

Los de Darien, Honduras,
México, San Lorenzo, Boho-
tia, California, Panamá, Ma-
racaybo, Guayaquil y Guay-
teca.

164 Cuáles son los lagos
más principales?

En la América Septentrio-
nal, los de Grande Oso, del
Esclavo, Athabasca, Wini-
peg, el Superior, Huron, Mi-

chigan, Erie, Ontario eta Nicaragua eta Beko Amerikan dagoz Maracaibo, Titicaca edo Chucuito, Merin eta beste batzuk.

165 Zeintzuk dira Ibai aundienak?

Goiko Amerikan, Mackenzio, Back, Done Lorentzo, Missisipi, Misuri, Arkansas, Gorria, Isines, Ohio, Cumberland, Tenesea, Aundia, Oregon eta Yukon. Beko Amerikan, Madalena, Orinoco, Amazonas, Tocantin, Done Franzisko eta beste asko.

166 Zeintzuk dira Ize-giak?

Goikoan, Farewell, Breton, Tancha, Sartaldekoa, Alaska, eta Done Lukas. Bekoan, Zuria, Hornos, Otza, Done Agustin, Done Erroke eta beste batzuk.

167 Zeintzuk dira Oztu-garteak?

Alaska, Labrador, Florida, Yucatan eta California.

168 Zeintzuk dira Ugarte aundienak?

Southampton, Terranova, Breton, Donibane, Anticosti, Cuba, Done Domingo, Puerto-rrico, Jamaica, Antila-Tsikiak, Lukaiak, Chilve, Karlota-Erregiña, Kadiak, Alentiñak eta beste asko.

169 Zeintzuk dira mendi eta menditeri aundienak?

chigan, Erié, Ontario y el Nicaragua; y en la América Meridional, los de Maracaibo, Titicaca ó Chucuito, Merin y otros.

165 Cuáles son los ríos más caudalosos?

En la América Septentrional, Mackenzio, Back, San Lorenzo, Mississipi, Misuri, Arkansas, Río-Rojo, Illinés, Ohío, Cumberland, Tenesea, Río Grande, Oregón y Yukon. En la América Meridional, el Magdalena, Orinoco, Amazonas, Tocantín, San Francisco y otros.

166 Cuáles son los cabos principales?

En la Septentrional, los de Farewell, Bretón, Tancha, Occidental, Alaska y San Lucas. En la Meridional, el Blanco, Hornos, Frío, San Agustín, San Roque y otros.

167 Cuáles son las penínsulas?

Las de Alaska, Labrador, Florida, Yucatán y California.

168 Cuáles son las islas mayores?

Las de Southampton, Terranova, Bretón, San Juan, Anticosti, Cuba, Santo Domingo, Puerto Rico, Jamaica, Pequeñas Antillas, Lucayas, Chilve, Reina Carlota, Kadiak, Aleutinas y otras muchas.

169 Cuáles son los montes y cordilleras más principales?

Groenlandia, Done Tomas da Donibane ugarteak.

Franziak aginduten dau Done Pedro, Miquelon, Martinica, Guadalupe, Done Bartolome, Guayana bat eta beste ugarte askotan.

Holanda-ren menpean dagoz: Guayana bat, Saba, Done Eustakio, Oruba, Curasao eta Done Martinen beko aldea.

landia y las islas Santa Cruz, Santo Tomás y San Juan.

De Francia, las islas de San Pedro, Miquelón, Martinica, Guadalupe, San Bartolomé, una Guayana y otras islas.

De Holanda, la Guana Holandesa, Saba, San Eustaquio, Oruba, Curasao y el sur de la isla de San Martín.

OCEANIA

172 Zein da Oceania?

Lurbirako irugarren lutegea, zeinnek 11.100.000 mila neurkiñeko luzeeran ta zabaleran au da guztira daukazan eta zeinetan aurkituten direan 38 milioa biztanle.

173 Zeintzuk dira Itsastar lurraren mugak?

Iparraldetik Boreal Itsasoa, Sortaldetik Amerika, Egoalde-
etik Austral Itsasoa eta Indiako Itsasoa.

174 Zelango etekiñak artuten dira?

Gutziz da ugaria arroz, arto, azukre, kafe, abaka, piper-miñ da onelango etekiñetan, bai ta aurkituten dira urre, burdiña eta arri ederren mea-toki asko.

175 Zeinbat eta zeintzuk dira Oceania-ren aldeak?

OCEANÍA

172 Cuál es la Oceanía?

La que forma el llamado tercer continente y tiene 11.100.000 kilómetros cuadrados y 38 millones de habitantes.

173 Cuáles son los límites de la Oceanía?

Limita al norte con el Océano Boreal; al este, con América; al sur, con el Océano Austral, y al oeste, con Asia y el mar de las Indias.

174 Cuáles son sus producciones?

Abundan el arroz, maíz, azúcar, café, abacá, pimienta, etc., y contiene minas de oro, hierro y piedras preciosas.

175 De cuántas partes consta la Oceanía?

Lau: Malasia, Melanesia, Polinesia eta Micronesia.

176 Zeintzuk dira Melanesiako It̄sas-ugarteak?

Sumatra edo Sonda, Borneo, Celebeak, Molucak eta Filipiñak, bakoit̄sa ugarte askogaz.

177 Zeintzuk dira Melanesiakoak?

Bismark, Salomon, Ebri-das-barriak, Caledonia-barria eta Australia, Tasmania ta Guinea-barria derit̄son ugarteak.

178 Zeintzuk dira Polinesia-koak?

Samoa, Tanga, Taiti, Tuamotu, Tubuai eta Sandwich, Viti eta Markesa-ugarteak.

179 Zeintzuk dira Micronesiakoak?

Magallanes, Mariana edo Lapurrenak, Carolinak, Palaos, Marshall eta Gilbert.

180 Zeintzuk dira It̄sasarte edo It̄sas-estuak?

Malaca, Singapoore, Macassar, Sonda, Torres, Bass, Cook eta beste asko.

181 Zeintzuk dira Ugolko aundienak?

Zelanda barrian dago Ugaria edo Abundanzia. Australiakoak dira Carpentaria, Spencer eta Done Bizente. Guinea barrian dago Geel-

De cuatro, á saber: Malasia, Melanesia, Polinesia y Micronesia.

176 Cuáles son los archipiélagos que forman la Malasia?

El de Sumatra ó Sonda, Borneo, Célebes, Molucas y Filipinas, constando cada uno de muchas islas.

177 Cuáles son los de Malenesia?

El archipiélago de Bismark, Salomón, Nuevas Hébridas, Nueva Caledonia y las islas de Australia, Tasmania y Nueva Guinea.

178 Cuáles son los de la Polinesia?

Los de Samoa, Tanga, Tahiti, Tuamotú, Tubuai y las islas de Sandwich, Viti y Marquesas.

179 Cuáles son los de la Micronesia?

El de Magallanes, Marianas ó de los Ladrones, Carolinas, Palaos, Marshall y Gilbert.

180 Cuáles son los estrechos?

El de Malaca, Singapoore, Macassar, Sonda, Torres, Bass, Cook y otros.

181 Cuáles son los golfos mayores?

En la Nueva Zelanda, el de la Abundancia; en la Australia, Carpentaria, Spencer y San Vicente; en la Nueva Guinea, Geelvinck; en Céle-



vinck. Zelebeetan, Boni, Tolo eta Tomini eta Filipiñetan aurkituten da Ilana.

182 Zeintzuk dira Ibai luzeenak?

Barcu, Cooper, Darling, Lachland, Murray, Maschison, Gascoine, Adelaida, Roper eta beste batzuk.

183 Zeintzuk dira Ize-giak?

Gregory, Eyre, Torrens eta Gairduer.

184 Zeintzuk dira Izegiak?

Jaba, Salatan, Sambar, Sampanmangio, Kaniongan, Bojeador, Rodnei, Walsh, York, Wilson, Leewin, Upolu eta Sud.

185 Zeintzuk dira mendi aundienak?

Mendi urdiñak eta Australiako Alpeak: aurkituten dira garmendi asko bieran.

186 Badauke Europarrak aginpiderik It̃astar-lurrean?

Bai: Inglaterrak aginduten dau Labuan, Australia, Tasmania, Viti ta beste ugarte batzuetan da Borneo ta Guinea-barriaren alde baten.

Franzia-renak dira Caledoni-barria eta Taiti, Tubuai, Markesak, Tuamotu, Gambier da beste ugarte batzuk.

Olandak aginduten dau Borneon, Timor eta Guinea-barriko alde askotan, da Sonda, Celebeak eta Moluca ugarteetan.

bes, Boni, Tolo y Tomini, y en Filipinas, Illana.

182 Cuáles son los ríos más caudalosos?

Barcu, Cooper, Darling, Lachland, Murray, Maschison, Gascoine, Adelaida y el Roper.

183 Cuáles son los lagos principales?

Gregory, Eyre, Torrens y el Gairduer.

184 Cuáles son los cabos?

Jaba, Salatán, Sambar, Sampanmangio, Kaniongan, Bojeador, Rodney, Walsh, York, Wilson, Leewin, Upolu y Sud.

185 Cuáles son los montes principales?

Los montes Azules y los Alpes de Australia, con multitud de volcanes.

186 Tienen los europeos posesiones en la Oceanía?

Sí: de Inglaterra, las islas de Labuan, Australia, Tasmania, Viti y otras, y gran parte de Borneo y Nueva Guinea.

De Francia, la Nueva Caledonia y las islas Tahiti, Tubuai, Marquesas, Tuamotú Gambier y otras.

De Holanda, gran parte de Borneo, Timor y Nueva Guinea, y las islas de la Sonda, Célebes y Molucas.

Portugalek dauko Timor alde bateko aginpidea.

Alemaniak Bismarck, Salomon, Marshall eta Guinea-barriko zati baten edo Ipar-Sortaldeko it̃sasaldeetan.

De Portugal, una de las partes de Timor.

De Alemania, el archipiélago Bismarck, Salomón, Marshall y las costas nordeste de Nueva Guinea.

